

南區防火委員會 Southern District Fire Safety Committee

秘書處地址：香港仔海傍道 3 號逸港居一字樓 電話：2814 5851 傳真：2873 5261

香港仔海傍道三號
逸港居一字樓
南區民政事務處轉交
南區區議會主席
馬月霞女士 BBS, MH

馬主席：

本人謹代表南區防火委員會，向南區區議會申請撥款 **73,100** 元，作為本財政年度南區防火委員會部份活動的經費。

背景

2. 南區防火委員會(下稱委員會)成立的目的是(i)透過舉辦與防火有關的社區活動，鼓勵區內人士積極參與，從而增強市民的防火安全意識；(ii)加強區內人士對大廈防火安全設施的關注；(iii)協助區內各業主立案法團、互助委員會、業主和居民舉辦大廈防火演習及(iv)與區內地方團體合辦防火宣傳活動，提高市民對防火的警覺，從而減低火警宗數。

3. 南區區議會在 2008 年 4 月 24 日南區區議會會議上，正式通過預留 **150,000** 元供委員會在 2008/2009 年度舉辦活動之用。

建議

4. 委員會擬於 2008/2009 年度舉辦的活動包括：(一) 訂製防火宣傳紀念品；(二) 訂做工作人員 T 恤；(三) 製作防火通訊；(四) 南區防火安全推廣日；(五) 參觀薄扶林消防局；(六) 防止山火宣傳；(七) 參觀昂船洲減壓艙；(八) 寮屋區防火宣傳活動；(九) 南區防火日營；(十) 南區海陸防火嘉年華；(十一) 薄扶林消防局開放日暨防火安全嘉年華；(十二) 安排區內大廈進行火警逃生演習。

5. 由 2008 年 4 月至今，委員會獲南區區議會的撥款為 **41,500** 元，以

資助上述第(一)項至第(六)項活動，各項活動正在進行中。此外委員會在 9 月 3 日的南區防火委員會第二次會議通過籌辦第(七)項至第(十)項活動，第(七)項至第(十)項共四項活動的預算開支總額為 **73,100** 元。(詳情請參閱附件一)

活動背景及內容簡介

參觀昂船洲減壓艙 (即第 4 段所列第(七)項活動)

6. 委員會將安排南區區議員、分區委員及社團領袖參觀消防處的昂船洲減壓艙及特別職務隊的裝備，藉以瞭解消防處先進的救災裝備和特別職務隊的工作，從而增加救急扶危的知識。活動的預算開支為 **1,700** 元。(詳情請參閱附件二)

寮屋區防火宣傳活動 (即第 4 段所列第(八)項活動)

7. 委員會將於南區七個寮屋區的當眼處各懸掛一條宣傳橫額，並會安排委員到訪四條寮屋村，向居民派發防火宣傳單張及紀念品，藉此提醒他們注意家居防火。活動的預算開支為 **3,400** 元。(詳情請參閱附件三)

南區防火日營—「齊來防火「好友」營」 (即第 4 段所列第(九)項活動)

8. 委員會將與東華三院利東綜合服務中心合辦此項活動，名為「齊來防火「好友」營」，透過講座及遊戲的形式，將防火知識傳遞予不同年齡的家庭成員，藉此提高市民的防火意識。該活動的預算開支為 **15,000** 元。(詳情請參閱附件四)

南區海陸防火嘉年華 (即第 4 段所列第(十)項活動)

9. 委員會將與明愛香港仔社區中心合辦此項活動。透過展覽、綜合表演及攤位遊戲，帶出防火安全的重要性，增加南區居民及漁民的防火知識。該活動的預算開支為 **53,000** 元。(詳情請參閱附件五)

申請南區區議會撥款總額

10. 委員會現向南區區議會申請撥款共 **73,100** 元，以資助上述四項防火宣傳活動。若上述撥款申請獲得區議會批准，請預支批准款額的百分之五十

予第九項及第十項活動，以便有關合辦機構應付初步的開支。

11. 本人謹希望 貴會批准是項申請⁹。多謝垂注，並懇請盡早賜覆。

南區防火委員會主席

歐立成



2008 年 9 月 4 日

南區防火委員會
2008/2009 年度部分活動及財政預算一覽表

編號	活動	對象	地點	舉辦日期	備註	預算開支
1	參觀昂船洲減壓艙	南區區議員、分區委員、防火委員及社團領袖	昂船洲減壓艙	2008年11月15日	認識消防處的先進設備及儀器，藉此提高市民的防火意識。	\$1,700
2	寮屋區防火宣傳活動	寮屋區居民	(i) 薄扶林村	2008年12月6日	探訪寮屋區居民，並派發防火宣傳單張及紀念品予居民，提醒他們注意家居防火。	\$3,400
			(ii) 黃竹坑新、舊圍村			
			(i) 石澳村	2008年12月13日		
3	南區防火日營—齊來防火「好友」營	南區居民	香港中華基督教青年會烏溪沙青年新村	2008年12月20日	以講座及遊戲形式向市民灌輸防火知識。	\$15,000
4	南區海陸防火嘉年華	南區居民及漁民	香港仔海濱公園	2009年1月17日	節目內容包括展板、防火設備及消防船展覽、攤位遊戲及綜合表演等。	\$53,000

總額：\$73,100

南區防火委員會
Southern District Fire Safety Committee

秘書處地址：香港仔海傍道3號遠港居一字樓 電話：2814 5851 傳真：2873 5261

參觀昂船洲減壓艙
活動內容及財政預算

(一)活動內容：

- 對象：南區區議員、分區委員、防火委員及社團領袖
 預計參加人數：50人
 主題：認識先進的消防設備，了解消防員的拯救工作及交流救災經驗。
 內容：藉參觀昂船洲減壓艙及與特別職務隊隊員對話，讓參加者接觸消防處先進的救災裝備，了解消防處特別職務隊的工作，從而增加救急扶危的知識。
 日期：2008年11月15日(星期六)
 時間：上午9時30分至下午1時

時間	地點	備註
上午9時30分	香港仔觀海徑	集合
上午9時45分至 上午10時30分	薄扶林消防局	參觀特別職務隊的裝備
上午10時45分至 中午12時30分	昂船洲減壓艙	參觀昂船洲減壓艙
下午1時	香港仔	解散

(二)財政預算：

項目	預算開支(\$)
1. 郵費 (約 250 封)	350.00
2. 旅遊車 1 部	750.00
3. 參加者及工作人員飲品	250.00
4. 兼職幹事津貼	200.00
5. 雜項	150.00
合計：	1,700.00

南區防火委員會 Southern District Fire Safety Committee

秘書處地址：香港仔海傍道3號逸港居一字樓 電話：2814 5851 傳真：2873 5261

寮屋區防火宣傳活動 活動內容及財政預算

(一)活動內容 :

- 對象 : 寮屋區居民
- 預計參加人數 : 約 3000 人
- 主題 : 向寮屋區居民宣傳家居防火訊息。
- 內容 : 在薄扶林村、黃竹坑新、舊圍村、石澳村、大口環上、下村及大浪灣村懸掛宣傳橫額，提醒村民注意家居防火；探訪寮屋區居民，向居民派發防火宣傳單張及紀念品，呼籲居民注意家居防火，並藉此向居民宣傳防火安全知識。
- 日期、時間及地點 : 見下列時間表

	日期	時間	地點
1.	2008 年 12 月 6 日 (星期六)	上午 9 時正至 下午 4 時正	薄扶林村及 黃竹坑新、舊圍村
2.	2008 年 12 月 13 日 (星期六)	上午 9 時至 下午 1 時	石澳村

(二)財政預算 :

項目	預算開支(\$)
1. 租用車輛：接載委員、工作人員和運送宣傳紀念品	1,500.00
2. 防火宣傳橫額(約 7 條)	1,400.00
3. 社區幹事津貼	400.00
4. 雜項	100.00
合計：	<u>3,400.00</u>

南區防火委員會 東華三院賽馬會利東綜合服務中心 合辦
南區民政事務處 消防處 協辦
南區區議會贊助

齊來防火「好友」營

日期：20-12-2008（星期六）
時間：上午 9 時至下午 4 時 30 分
地點：香港中華基督教青年會烏溪沙青年新村

招募對象

南區居民，名額 180 名

活動目標

1. 讓區內居民認識防火的重要性，提升防火意識；
2. 以輕鬆互動的遊戲教導參加者將防火訊息帶回社區；
3. 讓更多人認識防火及保障個人和社區安全的關係。

集散地點

利東邨東平樓地下平台及香港仔逸港居

活動收費

\$30（包括免費旅遊巴接送、遊戲、禮物及午膳安排）

負責職員

何金玉（註冊社工）
19 名工作人員及義工
10 位嘉賓及防火委員會委員

嘉賓

南區防火委員會委員、防火講座嘉賓及消防員

內容

防火知識講座、消防流動宣傳車、車上破冰遊戲、競技比賽、角色扮演及營地追蹤遊戲等

程序內容：

時間	程序	內容	物資
9:00am	參加者集合	於東華三院賽馬會利東綜合服務中心及香港仔逸港居集合及點名	-點名紙，名牌
9:15am	登車 車上遊戲	分組按車號上旅遊巴士 每車有一位職員車長及四位義工 隨團於車上進行破冰遊戲	-旅遊巴車號
10:00am	到達營地 營地簡介	所有參加者先到禮堂就座， 由營地職員作營地簡介	-營地圖(營地提供)
10:30am	活動開始	主持介紹是日活動目的、程序及內容	-程序表
10:45am	熱身遊戲	於場地進行熱身遊戲，讓參加者更投入之後的項目	-遊戲物資
11:15am	講座	邀請嘉賓主持防火講座 並進行有獎問答遊戲	-事前邀請嘉賓 -問題及禮物
12:00pm	防火知識大比拼 (由南區防火委員會委員及一名註冊社工任評判)	(一)競技比賽： 將參加者分為四組，每組派 8 位代表進行比賽 場內放置障礙物，由主持人發問，參加者要穿過所有障礙物到指定位置作答及尋找答案 (二)角色扮演： 每組獲一情境故事，故事乃假設在不同的場境遇到火警，組員需以短劇形式表達如何處理，表現得最正確的一組為勝 (三)由消防員講解正確處理及逃生方法	-障礙物，問題及答案，禮物 -火警情境故事內容 -消防處有關防火單張
12:45pm	總結(上半部)	總結上半部份活動 預告下午營地追蹤活動安排	-遊戲工作紙
1:00pm	午膳	到營地飯堂進膳	

1:45pm	1. 營地追蹤 (地點：營地及消防流動宣傳車) 2. 自由時間	午膳後即時開始追蹤遊戲，每位參加者要於限時內完成遊戲工作紙，準確完成者可得紀念品乙份 目的：透過輕鬆遊戲將在活動裡學到的防火知識活學活用 內容：於營地尋找不同的防火設施及火警逃生指示，並需參觀消防流動宣傳車，並完成工作紙	-追蹤遊戲需參加者環繞營地尋找答案，當中亦包括要參觀停泊在營地內的消防流動宣傳車
3:00pm	總結	所有參加者回到禮堂集合，並進行下半部總結，收集大家意見	
3:20pm	大合照	於場內進行大合照	-相機
3:30pm	登車回程	按車號上旅遊巴	-旅遊巴士
4:30pm	解散	回到中心解散	

財政預算：

收入項目	金額	支出項目	預算區議會撥款金額	預算主辦單位承擔*(參加者收費支付)
參加者收費 \$30 x 180 人	\$5400	宣傳： 橫額 \$160x5 條 海報 \$3x200 張 單張及報名表 \$1x600	\$800 \$600 \$600	\$0 \$0 \$0
南區防火委員會津貼	\$15,000	營費：\$14 x 180 人(參加者)	\$2,520	\$0
		\$14 x 20 人(工作人員)	\$280	\$0
		\$14 x 10 人(嘉賓及委員)	\$140	\$0
		午膳費：\$27 x 180 人(參加者)	\$0	\$4,860
		\$27 x 20 人(工作人員)	\$0	\$540
		\$27 x 10 人(嘉賓及委員)	\$270	\$0
		借用禮拜堂 \$250x2 節	\$500	\$0
		租用器材(投射器)及冷氣費	\$1200	\$0
		旅遊巴 \$1100 x 4 架	\$4,400	\$0
車上遊戲、競技及追蹤物資	\$1,200	\$0		
禮物(車上遊戲,競技,追蹤項目)	\$1,500	\$0		
郵費 \$2.5 x 200 份	\$500	\$0		
雜項	\$490	\$0		
總收入：	\$20,400	總支出：	\$15,000	\$5400

*參加者收費: 每位\$30 X 180 人=\$5400(大小同價，嘉賓及工作人員免費)

申請津貼金額為\$15,000

600 張宣傳單張會交防火會秘書處發送至互委會，法團及團體

南區防火委員會 明愛香港仔社區中心 合辦
南區民政事務處 消防處 協辦
南區區議會贊助

南區海陸防火嘉年華

日期：2009年1月17日(星期六)

時間：下午2時至5時

地點：香港仔海濱公園

對象

南區居民及漁民

目的

增加南區居民家居防火知識，藉此提升居民對消防安全意識及遵守消防條例。

參與團體

擬邀請區內的漁民組織及居民組織，參與及協助推廣此活動，以增加活動的吸引力。

活動內容

展覽：防火安全展板，介紹消防工具及講解救護常識等(邀請消防處協助)

舞台表演：擬邀請區內團體/機構表演

攤位遊戲：約10個，有關防火意識的遊戲、提供消防車及工具等給居民拍照留念用途。

宣傳

於南區主要街道懸掛宣傳橫額、郵寄海報予南區學校、團體及大廈組織，以收宣傳效果。另外，亦會在活動當日，擬邀請於避風塘停泊的漁船懸掛帶有防火信息之橫額作宣傳、推廣之用。

負責同工

龍美鳳姑娘、李漢東先生、潘紀如姑娘

聯絡電話：2552-4211

傳真 2580-3394

南區海陸防火嘉年華

預計支出

類別	支出項目	數量	單價	金額
1. 宣傳	a. 海報	500	\$3	\$1500
	b 橫額(3X8 呎)-掛街	5	\$160	\$800
	c 橫額(2X5 呎)-掛船	5	\$120	\$600
	d 橫額(3X15 呎)-掛船	8	\$400	\$3200
	e 邀請卡(印刷費)	150	\$4	\$600
	f 郵費(寄海報)	500	\$3	\$1500
	g 郵費(寄邀請卡)	150	\$1.4	\$210
	h 揮春、福字(各 1000 張)	2000	\$0.75	\$1500
		小計		
2. 攤位	a 攤位架(連 1 張檯及 2 張椅)	15	\$300	\$4500
	b 攤位佈置津貼	8	\$250	\$2000
	c 禮物(每攤位約 280 份)	2800	\$1.5	\$4200
		小計		
3. 舞臺	a 佈置、裝飾、椅子、紅地毯、背幕、音響及職業歌星司儀			\$16440
	b 典禮用品及主禮嘉賓紀念品			\$2000
	c 表演團體津貼	10	\$300	\$3000
	d 表演團體感謝狀	10	\$10	\$100
	e 魔術表演連台下巡迴演出及紮汽球	1	\$2500	\$2500
		小計		
4. 接待處	a 文具及簽名板	小計		\$200
5. 雜項	a 義工津貼	20	\$40	\$800
	b 攝影師(連 CD)			\$500
	c 什項、運輸			\$1500
	d 保險			\$2000
	e 工作人員及嘉賓飲用水(約 100 人)		\$3.5	\$350
		小計		
6. 行政	a 中央行政費	小計		\$3000
	總支出			\$53000

如獲撥款，本中心希望先獲撥款之 50%以推行此活動。

擬定台上之表演活動：(2hrs)

節目	所需時間	備註
1.邀請青苗園地之小學生合演有關防火之短劇	10min	
2.cyber banso 之組員跳舞	10min	
3.本中心之兒童拉丁舞/爵士舞	10min	
4.中心組---跆拳道	15min	
5.長者中心之話劇表演	10min	
6.魔術(製作公司)	20min	
7.與外展隊聯絡，能否提供表演	10min	
8.區內學校表演(1-2 個)	15min	
9.區內團體表演(1-2 個)	10-15min	

主禮儀式：

- ~先要求製作公司預備好一個道具大火盤於舞台中央位置，而道具火盤以布及橙黃色的燈光去營造一團火的感覺，
- ~各主禮嘉賓手持印了滅火筒的圖案作包裝的花炮，當司儀數三聲之後，各主禮嘉賓只需向火盤拉一下掣，花炮就會發出聲響，內裡之紙碎會彈出，此時，火盤的燈將會熄滅，寓意「滅火」。